



جمهوری اسلامی ایران
وزارت امور خارجه

شماره : ۶۲۵/۳۴۸/۶۹۳۶۰۵
تاریخ : ۱۳۹۹/۱۱/۲۷
زمان : ۱۱:۲۹:۱۹
پیوست : دارد

بسمه تعالی

جناب آقای دکتر اسدی لاری، مدیرکل محترم همکاری‌های بین الملل وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی
موضوع: نامه وزیر بهداشت ترکیه در خصوص ابتکار "سال بین المللی کارکنان بهداشت و مراقبت" در نشست

۷۳ مجمع جهانی بهداشت

با سلام و احترام،

به پیوست نامه دکتر فاحر تین کوجا، وزیر بهداشت ترکیه، خطاب به وزیر محترم بهداشت درمان و آموزش پزشکی
کشورمان ارسال می شود. وی در این نامه به ابتکار ترکیه برای تعیین سال ۲۰۲۱ به عنوان "سال بین المللی کارکنان
بهداشت و مراقبت"، به عنوان اقدامی در راستای قدردانی از کادر درمانی و احترام به شاغلین در حوزه مراقبت های
بهداشتی اشاره کرده است.

وزیر بهداشت ترکیه به تصویب پیشنهاد مذکور در جریان هفتاد سومین مجمع جهانی بهداشت در نوامبر
سال ۲۰۲۰ اشاره و از حمایت گسترده کشورهای عضو و حامی، شخصا سپاس گزار می نماید. وی در پایان افزوده
است که تمایل دارد در مراسم مرتبط با بزرگداشت سال جهانی کارکنان بهداشت و مراقبت، به طور گسترده همکاری و در
این راستا از اقدامات مشترک با طرف ایرانی استقبال می کند. مراتب جهت آگاهی اعلام می شود.

سیدمحسن اسپری

مدیرکل امور بین المللی محیط زیست و توسعه پایدار

رونوشت :

- اداره مدیترانه (ترکیه، یونان و قبرس)



Saeed Namaki
Minister of Health and Medical Education
Islamic Republic of Iran

30 November 2020

Excellency,


This year has been unprecedented for the world. Not only our health systems but also our economies, communities and our sense of solidarities have been put into a great test. In this regard, I would like to congratulate you and your healthcare workers for your remarkable and dedicated efforts in fight against COVID-19 so far.

Our biggest leverage against this public health threat has been our health workforce. Considering the overwhelming fight against the pandemic, they are exhausted and feel burn-out. This army of health, social and care workers with their tireless efforts to defeat the virus deserves the deepest appreciation of all member states and WHO.

Having said that, as Turkey, we came with a proposal of designating 2021 as the International Year of Health and Care Workers in order to show our heartfelt appreciation to healthcare workers and pay our respects to the healthcare workers whom we lost in the fight against COVID-19. Our suggestion was put in front of the 73th World Health Assembly in November 2020. With the great support of Member States and your country, 2021 was designated as the International Year of Health and Care Workers by WHO and its Member States. We are thankful all the Member States for their support and I would like to personally extend my appreciation for your support in adoption of this decision.

Finally, I would like to extend my strong cooperation in fully celebration of the International Year of Health and Care Workers. I am looking forward to working with you in this regard.

Please, accept the assurances of my highest consideration.


Dr. Fahrettin Koca
Minister of Health
Republic of Turkey